

146
79



146

79



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِالْإِسْلَامِ

أثر أبي عبد الرحمن محمد بن علي النوركاوي
رحمه الله المتوفى سنة ١٣١٠هـ بقية أشكته

عقيدة طوبى

لله يا رضى فى نيك مناجى رضى

طابع و ناشر

معارف كتابى

قزاق

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

✽ (تجوید) ✽ قرآن فی درست اوقومق ✽
تجوید هر کم اوزرینه فرض و لازمدر ✽
قرآن فی یالغش اوقومق الیوغ کناه
وعیدر ✽ قرآن فی درست اوقوغان
کشی دنیاده و آخزده بختلی
کشیدر ✽ بختسر مسلمان کم
دیسه لر (قرآن اوقی بلگان مسلمان)
دیوجواب ویرسنگ خلاف بولمس ✽
قرآن اوقی بلگان کشینک نمازی
درست بولمس ✽ وهم امام تورماغه
لایق بولمس ✽ یاش بولسه ده قارت
بولسه ده قرآنی طرشوب اوگرنک
فرص بولور ✽ (ع) ✽



الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيدنا
 محمد وآله وصحبه اجمعين (مقدمة) في معرفة الحركة والسكون
 حركة ديوب ضمه ، فتحه ، كسره كه ايتورلر ضمه اُترو
 فتحه اوست كسره آست سكون حركة يوقلقينه
 ايتورلر باب في معرفة التجويد تجويد ديوب هر
 حرفي اوز مخرجندان اداء قلوب مشايخ القراء
 قاشنده اعتبار ايدلرگن حكملر في حرفلرگه ويرب
 افراط ^{له} تفریط دن باشقه حرفلر في تلفظ ايلمككه
 ايتورلر قرآن كيرني تجويد ايلان او قومق هر قارىغه

له
 وآنكه سلك ماهر
 بولغان استاذلر

له
 افراط ايردر مؤ
 تفریط كيسو تارو

فرض دور الله تعالى پیغمبرزگه قرآن کریم
 تجوید ایلان از آل ایلدی پیغمبرزبان صحابه لارگه صحابه
 لاهدن بو عصرغه دک قرآن کریم تجوید ایلان منقول
 اولدی هرگه قرآن کریم فی اخلاص و تجوید ایلان اوقوسه
 هر حرفینه اقل اون ثواب و درجه اولور و هر کم
 قرآن فی تجوید سز اوقوسه قرآن آنکارغه لغت قیلور
 والوغ نگاهلی اولوب تموغ غه مستحق اولور بو علم
 التجوید فی حاصل قیلق قرآن کریم فی مشایخ اشرفین
 ایشتکایچه قرآنکه مداومت قیلوب دائم تکرار
 وقواعد التجوید فی حفظ ایلان اولور باب التوین
 والنون الساکة تنوین ایکی آست ایکی اوست ایکی
 اوتور بو تنوین یازوده حرکت اولسه ده تلفظ ده
 نون ساکنه اولور تنوین و نون ساکنه گه درت حکم
 بار اظهار ادغام اقلاب إخفاء تنوین و نون ساکنه
 التي بوغاز حرفلاری اولان هاء هنر عین غین خاخانه

کریم حرمیلو
 از آل ایندیهک

مداومت دائمی قیلق
 قیلق
 حفظ یادقه آتق

تلفظ آتق وسویک

طهار آتیق قیلق
 ادغام کریمک و تنوین
 کلاب ایندیهک
 قلو یا شور مک

يولقسه لارا اظهار اولوب ايكي حرفي بربندان آروب
 و يراق ايلاب تلفظ ايدلور غفورٌ حليمٌ من آمنٌ من خوفٍ
 کي تنوين و نون ساکنه (يرملون) کله سنده اولان
 التي حرف که يولقسه لارا ادغام اولور ادغام ايکي توري
 بری ادغام مع الغنة حرفي توتوب ^{يله} ^{يله} مقدميني مؤخرينه
 ادخال ايلاب بورغه يباروب تلفظ قيلمقدم بو
 ادغام مع الغنة تنوين و نون ساکنه (يمنو) کله سنده
 اولان حرف لارگه يولقغانده اولور خيريره فضلاً
 من الله کي ايکني ادغام بلاغنه دور بورغه يبارمى
 برحرفي ايکني حرفقه ادخال ايلمکدر بو ادغام بلا
 غنه تنوين و نون ساکنه لام ايله ساغنه يولقغانده
 اولور غفورٌ رحيمٌ هدى للمتقين من ربهم کي تنوين
 و نون ساکنه باغنه يولقسه لارا اقلاب اولور اقلاب
 ديوب تنوين و نون ساکنه في ميم که قلب ايدوب شنه
 ايلککه ديرلار سميع بصيرٌ من بعد لبثدن کي تنوين

له
 مقدم الوك
 مؤخر صوتك

ونون ساکنه بومذکور حرف لکه باشقه اون تش حرفه
 یوقسه الخفام الغنه اولور اخفادیوب اظهار ایله
 ادغام آراسنده برحالت اوزره غنه ایلان تلفظ یلکه
 دیرلار یُفِقُونَ فَأَنْزَلْتُمْ عَاثِرَاهُمْ لِي كَبِي (فائدة)
 نون ساکنه واو ایلان یاغه یوقوب هر ایکای بر
 کلمه ده اولسه لار ادغام اولمای بلکه اظهار ایدلور
 صِنَان دینا کبی (فائدة) هر حرف ساکن اوز مثلینه
 یوقسه ادغام قیلنور بلا کبی مگر ادغام قیلنسر
 حرف المد اولسه بو وقت اظهار واجب اولور فیوم
 قالوا وهم کبی اوشانداق مخرجده بر بولوب صفتده
 مختلف اولان ایکی حرفتک اولی ساکن اولسه ادغام
 قیلنور قلوب کبی باب الیم الساکنه ميم ساکنه گه
 اوج حال و حکم بار ميم گه یوقسه ادغام مع الغنة
 اولور علیهم مؤصدة کبی یاغه یوقسه اخفام الغنة
 اولور بهم بهم کبی باشقه حرف لار گه یوقسه اظهار

اون تش حرفه
 ت ث ج د
 ذ ر س ش
 ص ض ط ظ
 ف ق ک

اولور تش
 م

اولور لکه دینکه و هم فیه کی باب اللدات مد دیوب
 حرف المدایله تاوشخارزون قیماغه دیرلار حرف المد
 اوج و آو الف یادور و اوحرف المد اولور اوزی
 ساکن اولوب اللاغنی حرف ضمه لی اولسه یا حرف المد
 اولور اوزی ساکن اولوب اللاغنی حرف کسره لی اولسه
 الف هر وقت حرف المد اولور بو حروف المد سبب
 المددان خالی اولسه لار بالف مقدار ی مد قیلنوب
 مونکا (مدطبعی) دیرلار سبب المد ایکی بری همزه
 بری سکون مد دورت قسم اگر حرف المد همزه که
 یولقوب ایکیسی برکله ده اولسه مد المتصل اولوب
 مد قیلق واجب و متفق علیه دور اذاجا کی اگر
 همزه ایکنجی کله ده اولسه مد المنفصل اولوب مد
 جائز و مختلف فیه دور اتی امرالله کی اگر حرف المد
 سکون لازم که یولقسه مد لازم اولوب مد قیلق
 واجب و متفق علیه دور سکون لازم دیوب

به
 متفق علیه
 اتفاق قیلنمش
 و هر کله فاشنده
 به دینک
 مختلف فیه
 اختلاف قیلنمش
 و تورلیجه آیتولش

وصلده همدوقفده اولان سکون گه دیرلار
الف لام کی اگر حرف المد سکون عارض غه یولقسه
مدعارض اولوب مد قیلمق جائز دور سکون عارض
وصلده اولمای وقفده اولان سکون گه دیرلار
یعلون کی بآب لفظه الله لفظه (الله) نك لامی
ضمه وفتحه بعدنده اولسه قالون او قولور لَمَّا
قام عبد الله سَيُؤْتِينَا اللهُ كِسْرَه بعدنده نچکه
او قولور بِاللَّهِ كِبَى بآب الراء را حرکتلی اولوب حرکت
ضمه وفتحه اولسه قالون او قولور غَفُورٌ رَحِيمٌ كِبَى
حرکتی کسره اولسه نچکه او قولور رِزْقًا قَالُوا بِرِجَالٍ
يُحِبُّونَ كِبَى رَاء ساکن اولوب اولنده کسره لازمه
اولوبده رَاء ايله کسره برکله ده اولسه رَأْضُونَكَ
حرف الاستعلاء اولماسه نچکه او قولور مِرَايَةَ
فِرْعَوْنَ كِبَى صونکنده حرف الاستعلاء اولسه
قالون او قولور مِرْصَادٌ كِبَى رَاء ایلان کسره ایکی

کله ده اولسه قالون او قولور اِم اَرْتاوا کبی کسه
 عارض اولسه قالون او قولور اَرْتکوا کبی ^{الان} رَاغَه سکون
 وقف قیلنسه اولی کسه یا خود یا ساکنه اولسه پنجه
 او قولور و لانا صِرْ قَدَقِرْ کبی خِرْ غِرْ کبی اوشانداق
 پنجه او قولور سکون ایلان وقف قیلوب اولی سکون
 اولسه الذکر السحر کبی بآب حروف الاستعلاء حروف
 الاستعلاء دیوب (خَصَّ ضَغِطِ قِطْ) حرفلرینه
 ایتورلر بو حرفلر هر وقت قالون او قولور بومذ کور
 حرفلرگه باشقه نی (حروف سفلیه) دیورلر آنلر نی
 هر وقت پنجه او قولور بآب الوقوف وقف دیوب
 طاوشنی وصولونی کیسوب توقتامقنه دیر لار
 موصف شریفده وقف علامتی بولمسه وقفندن صافلتیق
 کَرِ اکر صولو بتوب وقف گه ^{بیه} مضطر بولونسه اولندان
 قایتوب النور مگر قایتوب الونمس وقف قیلغان
 کله تمام آیت آخری بولسه صولو بر کله نک

خ ص ض ط
 ط غ ق

بیه
 مضطر ابروکسه
 بولمش

اور تاسنده بتوب صولو بتکان حرفدان آوب
 برکله نك بعض حرفنى تاشلاب ابتداء قيلمق
 فاحش و ياراماز اشدر مثالى هو الله الخالق
 البارئ المصورده المصور كمله سنده صولو
 بتوب (أل) فى تاشلاب مصور ديو ابتداء
 قلسه بيك بوزق بولور فتحه بعدنده تنوين كه
 وقف ايدلسه تنوين الف كه قلب ايدلور عزيزاً
 حكيما كى تاغنه وقف ايدلسه تاء توگامراك
 يازلسه هاغنه قلب ايدلور والصلوة

كبي تاء اوزون يانلسه تاء

ساكنه ايدوب وقف

ايدلور فى

جنات كبي



الشيخ الصوفي لله يارحمه الله حضرت تيرينك ايات بليغه سندن مناجات

كوب جفا قيلم اوز منك جانه
 هيچ اشانچم يوق عمل قيلغانه
 قيلما غيلرسوامنى شرمنده
 عيبو كوب نقصانى كوب بوبنده
 سن قوزار سن بنده فى كمر و كاسنى
 اقوزار سن مغفرت درياسنى
 تانكلا سن صور سنك نهيگايين جوا
 سن باپار سن عفو و رحمتدين حجاب
 جان برور حالتده سن پير گل مند
 بولدى مشكل حالنركا يا احد
 نفس شيطان جاننه بولدى بلا

خالقا قائل من اوز نقصانمه
 ذات پاكدكدين عنايت بولمسه
 خالقا قيلمه فعال كنده
 سن اگر رحمت نقابن ياپمسنك
 خالقا تو كدير عبادت قاسنى
 قلارنك بولغانسه عصيانلا ريفه
 من خطا قيلمه نگاهم فى حساب
 من آچار من جبرم وعصيان چموسن
 خالقا قيلمه نگاهم فى عدد
 نفس و شيطان ايلكيدىن قوتقارمسنك
 خالقا يا اولاي آخرا

بسم الله الرحمن الرحيم
 اياك يا رحمن
 اياك يا رحيم
 اياك يا ذا الجلال
 و الاكرام
 اياك يا ذا
 الجلال
 و الاكرام
 اياك يا ذا
 الجلال
 و الاكرام

بسم الله الرحمن الرحيم
 اياك يا رحمن
 اياك يا رحيم
 اياك يا ذا الجلال
 و الاكرام
 اياك يا ذا
 الجلال
 و الاكرام
 اياك يا ذا
 الجلال
 و الاكرام

گرچه الله یار او تاجید بریمان
 خالقا تو تدم فرغت خوابینی^{۱۱}
 گرچه الله یار ایرور غرق گاه
 خالقا عمر ایلا دیم فانی بیلان^{۱۲}
 گرچه الله یار ایرور زار و زبون
 خالقا پای ایشلاریم باش ایلاگیل^{۱۳}
 مونده توفیق چراغین قولغه بیر
 خالقا عفو ایله اوز کار یا شیمه^{۱۴}
 گور ایچنده یکسه ایکی سورغوجی
 خالقا کونکله دنیای دنی^{۱۵}
 گرچه بنده نك مونده بولسه روسیه
 خالقا حیف اوتدی ماه و سالن^{۱۶}
 سن حسابیمزنی آسان ایتمسنگ
 خالقا یار لایقه خلق عامه نی^{۱۷}
 حشرده هر که گاکلسه برتنگ^{۱۸}

قلم معناسنه

قلم معناسنه

چنار

وش

قلم معناسنه

قونماغیلار دشمان قولنده مبتلا
 ایسته دیدیم دایم حمان اسبابینی
 آج آنکا اولگانه رحمت بایینی
 ایددی بنده نك زار ایتیر جان بیلان
 جانینی آل نور ایمانی بیلان
 خرمین طاعت منکا چاش ایلاگیل^{۱۹}
 آنده ایماننی یولداش ایلاگیل
 یخشی قللارنی عطا قیل قاشیمه
 آنده سن رحم ایله یالغوز باشیمه
 من ایرور من بنده لارنك آرزغونی
 یوزلارین آق ایلاگیل محشر کونی
 بولمادی نافع عیال و مالمن
 روز محشرده نه کچکای حالمن
 اور تاده مندلکم معاصی خامه نی
 آنده بیرکل اونك قولغه نامه نی

خالقاً کم از لایه کوی عمل^{۱۴}
 سن حکم به قیامت دشتیده^{۱۵}
 خالقا دیدم که آشک زاری بید^{۱۶}
 آب کوژدین منی شارب ایتب^{۱۷}
 خالقا الطفایله جنات النعیم^{۱۸}
 من نگاهلیک قول ایر من سن غفور^{۱۹}
 خالقا نور ایلکایسن بر اهنز^{۲۰}
 تانکلا حیران بولسه خلق اور حالیکا

بخشی لردک یور مدیم سوی عمل^{۲۱}
 ایلگیل اغرتزوی عمل^{۲۲}
 کونکومه دایر محبت یاری بید^{۲۳}
 همینه کوفروک او ترده یاری بید^{۲۴}
 قیلما غیل هرگز گرفتار محم^{۲۵}
 من خطایک بنده در من سن کریم^{۲۶}
 مستجاب ایتکل دعا و اهنز^{۲۷}
 مصطفی فی قیل شفاعت خواهن^{۲۸}

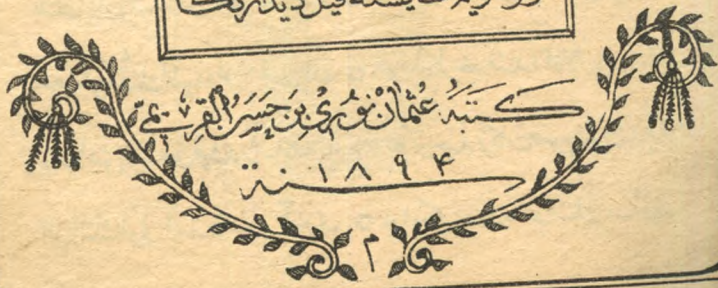
۲۹
 ۳۰
 ۳۱
 ۳۲
 ۳۳
 ۳۴
 ۳۵
 ۳۶
 ۳۷
 ۳۸
 ۳۹
 ۴۰

۴۱
 ۴۲
 ۴۳
 ۴۴
 ۴۵
 ۴۶
 ۴۷
 ۴۸
 ۴۹
 ۵۰

۵۱
 ۵۲
 ۵۳
 ۵۴
 ۵۵
 ۵۶
 ۵۷
 ۵۸
 ۵۹
 ۶۰

۶۱
 ۶۲
 ۶۳
 ۶۴
 ۶۵
 ۶۶
 ۶۷
 ۶۸
 ۶۹
 ۷۰

خالقا الطفایت گدای زارنیکا^{۷۱}
 بنده در من راضی من هر کارنیکا^{۷۲}
 مغفرت دریا سیغه عرقاب ایتب^{۷۳}
 کوزلاریم شایسته قیل دیلارنیکا^{۷۴}





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رَبِّمِ اَوْلِیَا خَالِقِ دَررِ کَمِ بِي شِیْءِ بِي نَظِیرِ ❖ نَبِیْمِ اَحْمَدِ دَررِ کَمِ هَمِ بَشِیرِ هَمِ نَذِیرِ
هَمِ کِتَابِ اَوْلِیَا رُبَّنْکِ قَرَأَیْدِ بِي مَبِیْثِ وَاثِکِ ❖ دِیْنِ اِسْلَامِ دِیْنِیْدِ رِکَمِ اَوْلَادِ رِ بَدِ مِیْرِ
مِلَّتَدَمَّ خَلِیْقِ کَلَمِ اَوْلِیَا بَیْتِ الْحَرَامِ ❖ اَصْلِ اَوْلِیَا اَدَمِ دَررِ کَمِ اَوْلَادِ رِ اَبِ کَبِیرِ
اِعْتِقَادِ اَهْلِ سُنْتِ وَالْجَمَاعَتِ مَذْهَبِ هَمِ ❖ هَمِ عَمَلِ مَذْهَبِ نَعْمَانِ ذُو الْعِزِّ الْکَبِیرِ
یَا اَلْهٰی اَیْلَهٗ اَسَانِ بُو جَوَابِ سَنِ بَزِیْ ❖ شَوْلِ زَمَانِ کِمِ صَوْرَهٗ لِرِ زَیْنِ بُو فِی مَنَکَرِ تَکْبِیرِ
بَلَنکِ اَیْمَانِ اَلْتِیْدِ اَوْلِیَا خُدَا یَهٗ اِعْتِمَادِ ❖ جَمَلِهٗ کِتَبِهٗ جَمَلِهٗ رُسُلِهٗ حَشْرُ شُرْ اِعْتِقَادِ
خَیْرُ شُرْ حَقْنِکِ اَشِیْدِ رِ اَنِّی تَحْقِیْقِ اَیْمَلِکِ ❖ هَمِ مَلْکِ اَخِ دَمْتَدِهٗ قَلَا لَیْدِ رِ دِیْمِکِ
بِرِ خُدَا بَشِ نَرَسِهٗ فِی قِیْلِدِ رِ اِسْلَامِهٗ بِنَا ؕ ❖ حُجَّ تَوْحِیْدِ زَكَاتِ صَوْمِ بَشْرِ وَقْتِ قِیْلَا
اَنْبِیَاتِکِ اَوْلِیَا اَدَمِ مُحَمَّدِ اٰخِرِی ؕ ❖ بُو اَیْکِی بَیْنْتَدِهٗ اَنْبِیَاتِکِ سَا زِی

Handwritten text, possibly a signature or name, written in dark ink on aged, yellowed paper. The script is cursive and somewhat obscured by stains.

Handwritten text, possibly a signature or name, written in dark ink on aged, yellowed paper. The script is cursive and somewhat obscured by stains.

Handwritten text, possibly a signature or name, written in dark ink on aged, yellowed paper. The script is cursive and somewhat obscured by stains.

